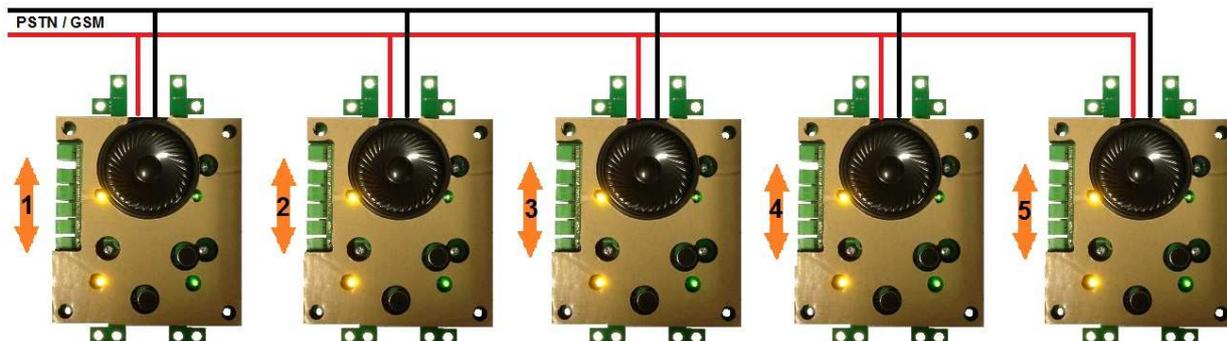
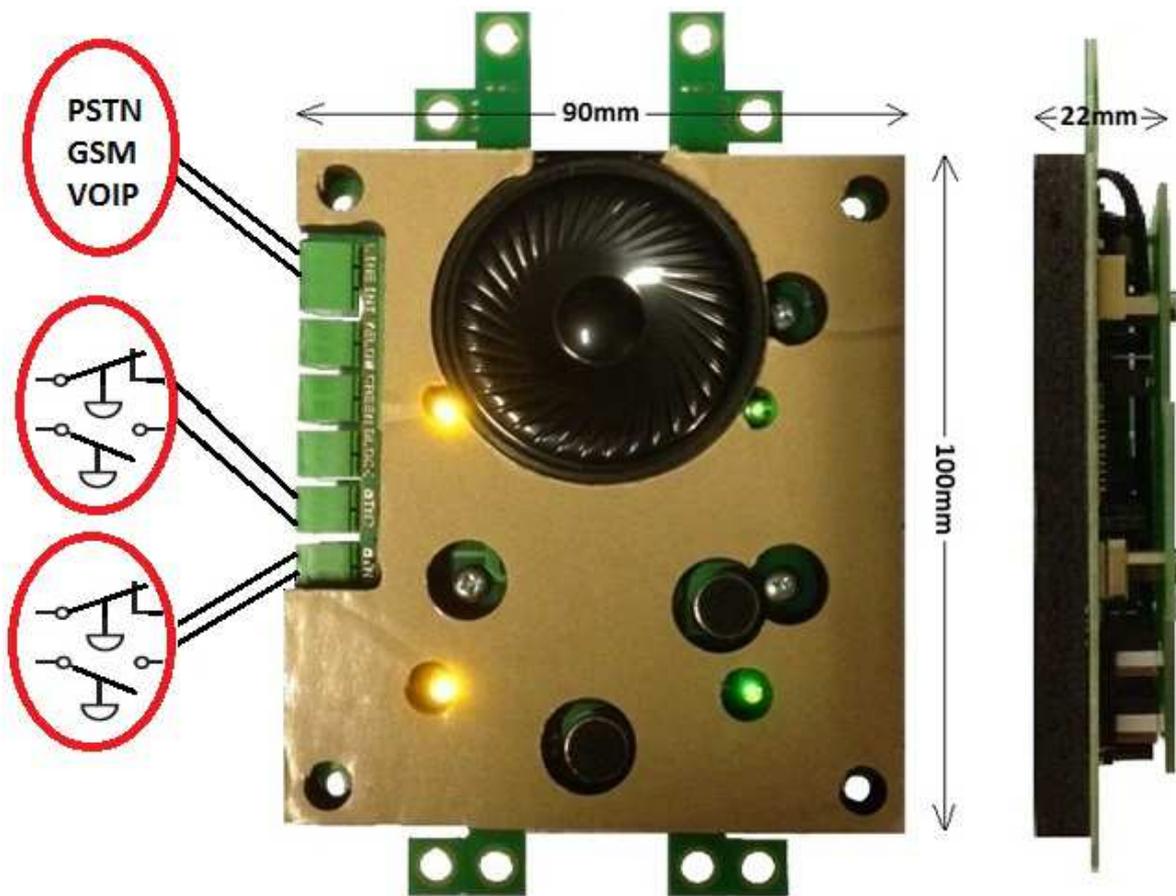


Montage effectué par:	Nom:
Date d'installation :	
Téléphone :	



Lisez attentivement ce manuel avant de commencer l'installation ou la programmation

RUKRA TÉLÉALARME

- Le RUKRA Téléalarme ne nécessite aucune source d'alimentation supplémentaires pour son bon fonctionnement.
- Jusqu'à 5 RUKRA Téléalarme peuvent être connectés à une ligne de téléphone avec différentes possibilités d'appels.
- Le Téléalarme peut appeler jusqu'à 6 numéros d'urgence, un numéro d'erreur, un appel de rapports techniques et un numéro de service(3 jours). Si un appel d'urgence ne répond pas ou si la ligne est occupée, le numéro suivant sera composé automatiquement. Le cycle est ainsi répété jusqu'à 3 fois.
- Le téléphone d'ascenseur exécute automatiquement dans une durée à déterminer(01 à 59 jours) un auto-test et transmet le résultat au centre d'appel RUKRA.

PROGRAMMATION

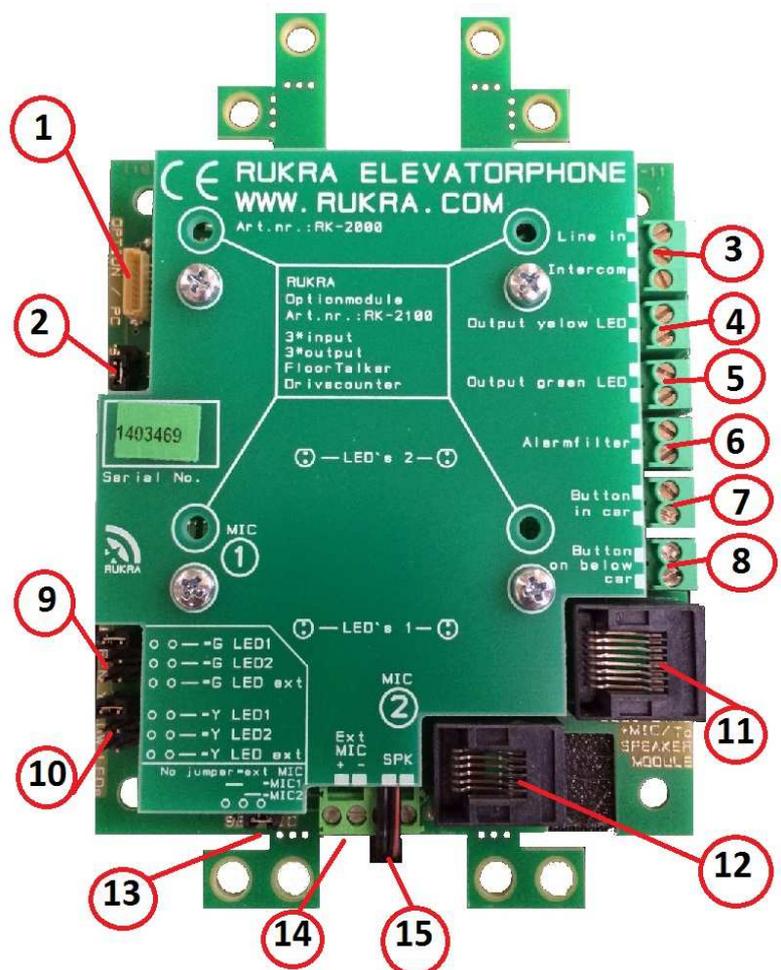
- ☞ Sur place par le truchement d'une puce RUKRA avec une tablette / ordinateur portable ou un interphone localisé dans la salle des machines.
- ☞ à distance avec un téléphone ordinaire ou un ordinateur connecté à un modem.

Pour le menu de programmation à l'aide de la numérotation dans le système:

Appeler le Téléalarme, après que le système a décroché automatiquement, vous êtes alors dans le mode « Voice », tapez le code PIN # **0000** (Si le cavalier est installé, vous allez directement dans le menu de programmation) Si le mot de passe est correct, vous entendrez à la fois dans l'ascenseur et le téléphone un bip sonore à 3 tons comme signe de confirmation. Ensuite, vous avez 10 secondes pour commencer la programmation. (ATTENTION!!: Après avoir programmé une fonction, vous devez attendre que le téléphone émette un signal sonore d'ascenseur de 1 seconde ; la programmation est alors stockée dans la mémoire).

SCHÉMA DE CÂBLAGE

- 1) Connecteur de programmation
- 2) Jumper; Si le cavalier est installé, et que vous appelez, vous irez directement dans le menu de programmation
- 3) LINE, Ligne téléphonique,
- 4) INT = activer interphone moteur.
- 5) Sortie pour LED jaune externe - isolation galvanique.
- 6) Sortie pour le vert extérieur LED - isolation galvanique
- 7) Entrée du filtre d'alarme, utilisez uniquement un potentiel libre contact sec **NO** ou **NF**
- 8) Entrée pour bouton d'alarme pour l'appel d'urgence de la cabine d'ascenseur avec le filtre d'alarme. Utilisez uniquement un potentiel libre contact sec **NO** ou **NF**
- 9) Entrée pour alarme à bouton-poussoir d'alarme de bouton marche / en dessous de la cabine d'ascenseur. pour un appel d'alarme sans le filtre d'alarme. Utilisez uniquement un potentiel libre contact sec **NO** ou **NF**
- 10) LED Sélection par cavalier LED vert actif.
- 11) LED Sélection par cavalier LED jaune actif
- 12) Connecteur RJ45 modulaire pour module vocal externe.
- 13) Connecteur modulaire RJ12 pour les boutons alarme et en dessous de la cabine d'ascenseur
- 14) Jumper pour la sélection du microphone
- 15) connecteur à vis pour un microphone externe
- 16) Connecteur à vis pour haut-parleur



INSTALLER PARALLÈLE RUKRA ASCENSEUR TÉLÉPHONE (5 PIECES au maximum !!)

Avec le Paramètre 45 vous activez un parallèle de connexion et avec le paramètre 46 vous donnez un numéro de téléphone ascenseur(compris entre 1 À 5) N.B. Aucun numéro ne doit manquer dans la serie (**Ascenseur 1, 2, 4, par exemple est une erreur**).

Lorsque vous appelez le Téléalarme, le premier téléalarme réagira pendant 2,5 secondes. Il sera suivi automatiquement par les numéros 2 jusqu'à 5 et vous entendez un bip sonore dans votre téléphone.

Lorsque vous entendez le bip de l'ascenseur désiré, vous appuyez sur le numéro du téléphone. Vous entendrez alors une tonalité de confirmation après 3 secondes. C'est le signe que vous êtes connecté et que vous pouvez parler et programmer. Si vous composez un numéro et vous ne faites rien, alors la connexion sera interrompue dès que tous les téléalarmes auront réagi.

PROGRAMMATION DE TÉLÉALARME

Numéros d'appel d'urgence:

PARA MÈTRE	VALEUR	DESCRIPTION	REGLAGES D'USINE
1	P T NN	NN = ALARME téléphone P en combinaison avec la confirmation T	NO
P = numéro d'alarme 1 à 6 T= 0: Confirmation de l'appel OFF / T= 1: Confirmation de l'appel ON NN = téléphone d'alarme (jusqu'à 16 chiffres.) Consultez le tableau pour de multiples chiffres.			

EXEMPLE: Vous voulez que le 1er appel d'urgence 0337113941 se fasse sans test de confirmation:

Appelez le Téléalarme après que la Téléalarme a réagi, saisissez: # 0000. Vous entendez une double bip et le voyant lumineux vert et jaune en alternance clignote.

Puis entrez dans: 1 1 0 0337113941



Beschrijving	toets in
0 - 9	0 - 9
#	#
*	**
flash	*#
pauze	*0

et attendre jusqu'à ce que vous entendiez un bip d'une seconde, le numéro d'urgence est programmé et vous pouvez continuer avec le numéro suivant ou déconnexion par la sélection du 9 ou simplement la déconnexion de l'appel.

3-Jours Alarme test Numéro de téléphone (appel de service de trois journée test)

22	T NN	NN = Le numéro de téléphone TEST pour le récepteur de l'alarme test (SERVICE) avec la confirmation T	Pas
T= 0: Confirmation de l'appel OFF / T= 1: Confirmation de l'appel ON NN = téléphone d'alarme (jusqu'à 16 chiffres.) Consultez le tableau pour de multiples chiffres.			

Technique Numéro de téléphone

21	T NN	NN = Le numéro de téléphone TECHNIQUE avec la confirmation T	Pas
T= 0: Confirmation de l'appel OFF / T= 1: Confirmation de l'appel ON NN = technique au téléphone (jusqu'à 16 chiffres.) Consultez le tableau pour de multiples chiffres.			

PROGRAMMATION FONCTIONNEMENT GÉNÉRAL

PARA MÈTRE	VALEUR	DESCRIPTION	REGLAGES D'USINE
31	A	3 Jours de test ON / OFF	0
A = 0: Test n'est pas activé / A = 1: Test est activé, avec définir l'intervalle (paramètre 59)			
59	gg	Nombre de jours entre les alarmes test (01 à 59 jours)	03
gg = Nombre de jours entre les alarmes test, réglable de 1 à 59 jours			
45	P	Activer le mode parallèle (plusieurs Téléalarmes sur une ligne de téléphone)	0
P = 0: Mode parallèle n'est pas activé / P = 1: Le mode parallèle est activé.			

46	Q	Nombre de sonneries avant que la Téléalarme décroche / ou quand plusieurs téléalarmes sont présentes sur une ligne le numéro de séquence de l'ascenseur	2
Q = Nombre de dossiers pour démontrer le système, réglable de 1 à 5			
51	D	Durée de la conversation en minutes	*
D = Durée de temps de conversation, (0-9, *, #) * = 15 minutes, # = infini			
53	W	Temps d'appuie sur le bouton d'alarme dans la cabine pour effectuer un appel	05
W = Le temps d'appuyer sur le bouton d'alarme dans la cabine d'ascenseur à une alarme. Appel 01 -39 sec.			
52	Z	Temps appuyant sur le bouton d'alarme sur / en dessous de la cabine d'ascenseur pour faire un appel	02
Z = Temps d'appuyer sur le bouton d'alarme sur / en dessous de la cabine d'ascenseur à une alarme. Appel 01 -39 sec.			
33	I	Type de bouton d'alarme dans la cabine d'ascenseur NO ou NF	0
I = 0: Contact normalement ouvert NO / I = 1: Contact normalement fermé NF			
39	I	Type de boutons d'alarme sur / en dessous de la cabine d'ascenseur NO ou NF	0
I = 0: Contact normalement ouvert NO / I = 1: Contact normalement fermé NF			
44	XXXX	Code (jusqu'à 4 chiffres)	0000
XXXX = Code pour préprogrammé			
9		Fin de la programmation	N.A.

Audio:

71	ff	Volume haut-parleur (01 – 16)	12
72	rr	la sensibilité du microphone (01 – 16)	02
73	gg	Équilibre entre microphone et haut-parleur (01 – 16)	05

Après avoir entré un nouveau paramètre est immédiatement activé et vous pouvez entendre lors de la programmation ou le réglage est bon.



Au lieu de donner les codes, vous pouvez utiliser le clavier de votre téléphone pour vous connecter à des codes de combinaisons de touches suivantes supérieures ou inférieures::

* = **volume vers le bas** en # = **volume vers le haut**

Si aucune touche n'est actionnée dans les 5 secondes de plus, le réglage est automatiquement enregistré.

06	t	Poussoir Test automatique d'alarme de bouton	1
t =0: Alarme bouton de test OFF / t =1: Alarme bouton de test ON Remarque, si l'alarme est activée test de bouton-poussoir doit également être un numéro de téléphone programmé pour technique.			

CARACTERISTIQUES TECHNIQUES

Audio	: Full duplex et réglable à distance avec paramètres
Bouton (s) d'alarme	: NO Normalement Ouvert / Normalement fermé NF (programmable)
Test périodique ligne	: périodiquement à partir de 1/59 jours (peut être combiné avec un test audio)
Récepteurs d'alarme	: RUKRA CALL Centre et PSTN et les téléphones mobiles
programmation	: localement et à distance
Conforme aux normes	: EN 81-28 / EN 81-70 / EN 81-71 / EN 81-72
Min. / Max. tension téléphone	: 18V/18mA / 55V
Tension de commutation LED'S	: jusqu'à 48V DC / 0,5A
dimensions	: L x B x D: 100 x 90 x 22mm
CE	: Le symbole CE indique que le produit est conforme aux directives européennes. Sur notre site, vous pouvez télécharger la déclaration de conformité.